



შ ე ტ ყ ო ბ ი ნ ე ბ ა № 7187876

23 ოქტომბერი 2019 წელი

სსიპ "ლეგან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო", ვაკე-საბურთალო / ჭავჭავაძის გამზ. 84, გსნ(გპნ) 204852089
C 29054, 11114, 2019 - დეკლარაციით გადასახდელი:

გადასახადი/საფასური	მიმღები ბანკის კოდი, სახაზინო კოდი / ანგარიშის ნომერი	თანხა
იმპორტის გადასახადი		0.00
აქციზის გადასახადი	TRESGE22 სახაზინო კოდი - 101001000	1.00
დღგ	TRESGE22 სახაზინო კოდი - 101001000	687.00
მომსახურების საფასური	TRESGE22 სახაზინო კოდი - 707017021	300.00

წარმომადგენელი: ლაშა სულთანიშვილი, 01001026917

თანხის გადახდის ბოლო ვადაა 28.10.2019 წელი

დეტალური ინფორმაცია მომსახურების საფასურის შესახებ

* გაფორმების ეკონომიკურ ზონაში სასაქონლო ოპერაციების განხორციელება --- 300 ლარი;

ავტომობილის № ANI, ადგილის № C1-2-44

ყურადღება!!!

მომსახურების საფასურის მესამე პირის მიერ გადახდის შემთხვევაში, საქართველოს ეროვნული ბანკის პრეზიდენტის 2007 წლის 26 ივნისის №166 ბრძანებით განსაზღვრული დანართი N4-ის მე-8 პუნქტის "ბ" ქვეპუნქტის შესაბამისად, თუ გადამხდელი სხვისი სახელით რიცხავს თანხას საჯარო სამართლის იურიდიული პირის სასარგებლოდ, ასეთ შემთხვევაში, გრაფაში „გადამხდელი“ მიეთითება იმ პირის დასახელება, რომელიც ახდენს სახსრების გადახდას, ხოლო „დ.სახელუბამში“ მიეთითება იმ პირის სრული დასახელება, ვის მაგივრადაც ხდება გადახდა. ამავე დროს გრაფაში „საიდენტიფიკაციო კოდი/პირადი ნომერი“ მიეთითება იმ პირის საიდენტიფიკაციო ნომერი ან ფიზიკური პირის პირადი ნომერი, ვის მაგივრადაც ხდება გადახდა.

ნათია მჭავია

23.10.2019 13:32:52



გ. გფორმების საგადასახადო ორგ. ნომ. 11114

გეზი აეროპორტი /CCZ Airport
სარეგისტრაციო

C29054 21/10/2019

მნიშვნელობა

2 ექსპორტიორი No. SGS NEDERLAND B.V. ნიდერლანდები / NETHERLANDS				1 დეკლარაცია		3 ფორმ. 1 1		4 ფურც. 1 1	
8 იმპორტიორი No. 204852089 სსიპ "ლეკვან სამხარაულის სახელობის ს თბილისი, ჭავჭავაძის გამზ. 84				9 ფინანსურ დარ. პასუხ. პირი 000000000		10 of 11 12 Value details 13 2,792.63			
14 000000000 იხ. გრაფა #8				15 გამოგზავნი ქვეყანა ნიდერლანდები /		16 წარმოშობის ქვეყანა უცნობია / unknown		17 დანიშნულების ქვეყანა საქართველო / GEORGIA	
18 სატრანსპორტო საშუალება დანიშნულების ადგილზე ა/რ TK-386 0				19 კბ 20 მიწოდების პირობები CPT თბილისი		22 ვალ და საჯ. სერ. ფაქტ. ღირ 978 310.00			
21 სატრანსპორტო საშუალება საზღვარზე ა/რ TK-386 0				23 ვალ კურსი 3.3068		24 გარიგების სახე 2 1			
25 ტეს კოდი 40		26 სატრ. საშ. ქვეყანა 40		27 Place of loading/unloading		28 ფინანსური და საბანკო მონაც. 0 გადახდის პირ.			
29 პორტალი 69001 სგპ თბ		30 საქონლის ადგილმდებარეობა GEC07		32 საქ 1		33 საქონლის კოდი 27101225 000			

31 საქონლის აღწერა და რაოდენობა ნიშნები და ადგილი რაოდ. და კონტეინერებ ბენზინი - 1 ლ. (გაზოლინი)	32 საქ 1		33 საქონლის კოდი 27101225 000		34 წ. ქ. კოდი a 999 b UN		35 ბრუტო (კგ) 3.00		36 პრევ. 900	
	37 სასაქ. ოპერ 4000 000		38 ნეტო (კგ) 3.00		39 ქვობა		40 წინმსწრები დოკუმენტი			
	41 დამ. ზომ.		42 Item Price		43 ს.დ. 310.00 1 cod		A.I. Code		45 Adjustment 1.0000	
	44 დამატ. ინფორმაცია სერტიფ. ნებართვ.		ლიცენზია D.Val 2,190.43+0.00+0.00+602.20-0.00 A.D.		D.Qty		46 სატარიფო ღირებულება 3,818.36			

47 გადასახადების გამოთვლა	სახე	დასაბეგრი ბაზა	განაკვეთი	თანხა	აუ	48 გადახდის გადავადება	49 საწყობის დასახელება
	27	0.00	500.0000	1.00	1	B დაწვრ. გადახდის სახე ნალდი	
	28	3,819.36	18.0000	687.00	1	შეფასების A29394 / თა.რ. 23/10/2019	
			ჯამი :	688.00	1	ქვითრის თა.რ.	
						გარანტია 0.00 თა.რ.	
						გადახდილია სულ 688.00 ლარი	

50 No. ხელმოწერა:		C გაფორმების ორგანო

D დანიშნულების სახელმწიფო	ბეჭედი:	54 ადგილი და თარიღი
ხელმოწერა		დეკლარანტი/წარმომადგენლის სახელი და



დეკლარაციის რეგისტრაციის ნომერი რეფერენციის ნომერი რეჟიმი საქონლის სახე

C2905421/10/2019

A2939423/10/2019

იმ4

1

დეკლარაციის სახელი

დეკლარანტი

2,019

TAMARBEK114



1111420190029054

Article nr 1

კოდი	აღწერა	ნომერი	თარიღი
008	მინდობილობა ან მისი შემცველი დოკუმ	5000200419	15/01/2019
047	იმპორტის გადასახდელის გადახდის დამადასტურებელი დოკუმენტი	15429	22/10/2019
043	ხაზინაში სათანო თანხის შეტანის ცნობა	15396	22/10/2019
047	იმპორტის გადასახდელის გადახდის დამადასტურებელი დოკუმენტი	15402	22/10/2019

ინსპექტირების აქტი

ქ.თბილისი

23 იქტომბერი 2019 წ.

სსიპ ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნულ ბიუროს და **“SGS Nederland BV”**-ს შორის 2019 წლის 23 აპრილს გაფორმებული სახელმწიფო შესყიდვების შესახებ **N139** ხელშეკრულების საფუძველზე, ბიუროს ნავთობპროდუქტების ექსპერტიზის სამმართველოს უფროსმა თეო ხუჭუამ, მოახდინა, **“SGS Nederland BV”**-ს მიერ მოწოდებული საქონლის შემოწმება/ინსპექტირება, რის შედეგადაც დადგინდა, რომ მოწოდებულ საქონელზე არანაირი ხარვეზი არ აღმოჩენილა. შესაბამისად აღნიშნული საქონელი შეესაბამება ხელშეკრულებით განსაზღვრულ სტანდარტებს.

ნავთობპროდუქტების ექსპერტიზის

სამმართველოს უფროსი

თეო ხუჭუა



სახაზინო კოდი	46 00	დასახელება	სსიპ - ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო			
ვალდებულების #	3164	მოთხოვნის საფუძველი	წინასწარი გადახდა			30
საბიუჯეტო ეკონომიკური კლასიფიკაციის კოდი	2.2.10.14	თანხა ლარებში	300.00	თანხა სიტყვით	სამასი ლარი	
განმკარგავი საბიუჯეტო ორგანიზაციის საიდენტიფიკაციო კოდი				204852089		
დასახელება	სსიპ - ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო					
მიმღების საიდენტიფიკაციო კოდი	0					
დასახელება	ერთიანი ანგარიში; სსიპ; სსიპ - შემოსავლების სამსახური					
მიმღების ბანკის კოდი	TRESGE22					
დასახელება	ქ.თბილისი, "სახელმწიფო ხაზინა"					
ანგარიშის #	GE24NB0330100200165022	საბიუჯეტო შემოსავლის სახაზინო კოდი	707017021			
გადახდის დანიშნულება	2.2.10.14.1-სხვა დანარჩენ საქონელსა და მომსახურებაზე გაწეული (დანარჩენი ხარჯი; სხვა - კვლევისათვის საკვალიფიკაციო/პროფესიული ტესტების-სიმულატორის მოწოდებასთან დაკავშირებული, ეკონომიკურ ზონაში სასაქონლო ოპერაციების მომსახურების საფასური					

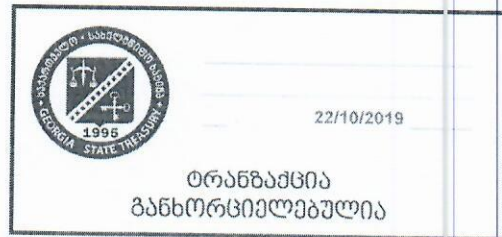
მოთხოვნის დამატება: რუსუდანი თომამე 22/10/2019 12:41

მოთხოვნის დამოწმება: თამარ ლომამე 22/10/2019 12:46

მოთხოვნის გაგზავნა ხაზინაში front-ოფისიდან: გიორგი თვაური 22/10/2019 12:59

მოთხოვნის მიღება: ნინო წიკლაური 22/10/2019 14:56

ბანკში გაიგზავნა: 22/10/2019 15:00



სახაზინო კოდი	46 00	დასახელება	სსიპ – ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო			
ვალდებულების #	3170	მოთხოვნის საფუძველი	წინასწარი გადახდა			30
საბიუჯეტო ეკონომიკური კლასიფიკაციის კოდი	2.8.2.1.15	თანხა ლარებში	1.00	თანხა სიტყვით	ერთი ლარი	
განმკარგავი საბიუჯეტო ორგანიზაციის საიდენტიფიკაციო კოდი			204852089			
დასახელება	სსიპ - ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო					
მიმღების საიდენტიფიკაციო კოდი			0			
დასახელება	ერთიანი ანგარიში; საგადასახადო ინსპექცია; გადასახადები					
მიმღების ბანკის კოდი			TRESGE22			
დასახელება	ქ.თბილისი, "სახელმწიფო ხაზინა"					
ანგარიშის #	GE24NB0330100200165022	საბიუჯეტო შემოსავლის სახაზინო კოდი	101001000			
გადახდის დანიშნულება	სხვა - აქციზის გადასახადი (C 29054)					

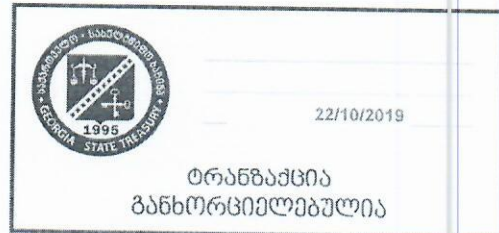
მოთხოვნის დამატება: რუსულაძე თომაძე 22/10/2019 12:07

მოთხოვნის დამოწმება: თამარ ლომაძე 22/10/2019 12:13

მოთხოვნის გაგზავნა ხაზინაში front-ოფისიდან: გიორგი თვაური 22/10/2019 12:30

მოთხოვნის მიღება: ნინო წიკლაური 22/10/2019 14:56

ბანკში გაიგზავნა: 22/10/2019 15:00



სახაზინო კოდი	46 00	დასახელება	სსიპ - ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო			
ვალდებულების #	0226	მოთხოვნის საფუძველი	წინასწარი გადახდა			30
საბიუჯეტო ეკონომიკური კლასიფიკაციის კოდი	2.8.2.1.15	თანხა ლარებში	687.00	თანხა სიტყვით	ექვსასოთხმოცდაშვიდი ლარი	
განმკარგავი საბიუჯეტო ორგანიზაციის საიდენტიფიკაციო კოდი	204852089					
დასახელება	სსიპ - ლევან სამხარაულის სახელობის სასამართლო ექსპერტიზის ეროვნული ბიურო					
მიმღების საიდენტიფიკაციო კოდი	0					
დასახელება	ერთიანი ანგარიში; საგადასახადო-ინსპექცია; გადასახადები					
მიმღების ბანკის კოდი	TRESGE22					
დასახელება	ქ.თბილისი, "სახელმწიფო ხაზინა"					
ანგარიშის #	GE24NB0330100200165022	საბიუჯეტო შემოსავლის სახაზინო კოდი	101001000			
გადახდის დანიშნულება	სხვა - მომსახურების დამატებითი ღირებულების გადასახადი (იმპორტის C 29054)					


მოთხოვნის დამატება: რუსუდანი თომაძე 22/10/2019 10:51

მოთხოვნის დამოწმება: თამარ ლომაძე 22/10/2019 10:52

მოთხოვნის გაგზავნა ხაზინაში front-ოფისიდან: გიორგი თვაური 22/10/2019 12:30

მოთხოვნის მიღება: ნინო წიკლაური 22/10/2019 14:56

ბანკში გაიგზავნა: 22/10/2019 15:00



 22/10/2019

 ტრანზაქცია

 განხორციელდა



INVOICE

Invoice Number : 10974993
 Date : 17-OCT-19
 Page : 1 / 1

Customer Number 2298315
Currency EUR
Payment Term Net Due in 30 Days

SGS Order No. 972296
Email sent to trostomashvili@expertiza.gov.ge, BGabita shvili@expertiza.gov.ge

LEPL " LEVAN SAMKHARAU LI NATIONAL
 FORENSICS BUREAU"
 84 Chavchavadze ave.
 0162 TBILISI
 Georgia

Attention : Mrs. Teona Rostomashvili

Customer Reference Lab 1884 / Quotation 19049

Item	Description	Quantity	UoM	Unit Price	Net Amount	Amount
37720	Participation in Round Robin program iis19B05EN Gasoline - EN (winter)	1	Ea	310.00	310.00	310.00
38643	Issue of Certificate	1	Ea	15.00	15.00	15.00
33088	Administration cost	1	Ea	50.00	50.00	50.00
	Execution Date(s) 2019					
33727	Packing	1	Ea	117.00	117.00	117.00
33728	Forwarding	1	Ea	662.00	662.00	662.00
	Execution Date(s) 2019					
	Certificate(s) / Report(s) No(s). NL02_125232					
NEU: exempt VAT Art 44 Dir. 2006/112/EC Reverse charge mech.						0.00
Net Amount EUR:						1,154.00
Sum of Tax EUR:						0.00
Total Amount EUR:						1,154.00

Contact Name:	DE LANGE, SUZAN
E-mail:	nl.iis@sgs.com

Please use the following Bank Account for payment :

Citibank Europe plc. Netherlands Branch
 Account Number: 266078842 EUR
 IBAN: NL63CITI0266078842 BIC/SWIFT: CITINL2X

Please use this reference with your payment :
 10974993 17-OCT-19 2298315

SGS Nederland BV Malledijk 18 PO Box 200 3200 AE Spijkenisse Netherlands
 t +31 (0) 181 69 33 33 f +31 (0) 181 62 35 66 www.sgs.nl

VAT Reg. Number NL001855013B01
 R.C. 24226722

Member of the SGS Group

All orders are executed only in accordance with the latest version of our conditions filed at the Rotterdam District Court and the General Cargo Survey and Inspection Conditions, last version, filed at the District Courts in Amsterdam and in Rotterdam.

235|RTM|51660663



235-51660663

Shipper's Name and Address SGS NEDERLAND B.V. MALLEDIJK 18 SPIJKENISSE ZUID-HOLL 3208LA NL TE +31181693440		Shipper's Account Number		Not Negotiable Air Waybill Issued by TURKISH AIRLINES INC. GENEL MUDURLUGU ATATURK HAVALIMANI, ISTANBUL, 34 830, TURKEY			
Consignee's Name and Address LEPL LEVAN SAMKHARAU NATIONAL FORENSICS BUREAU 84 CHAVCHAVADZE AVE TIBILISI 0162 GE TE +995599370600 TEONA ROSTOMASHVILI		Consignee's Account Number		Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity. It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF. ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER, AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.			
Issuing Carrier's Agent Name and City ALLPORT NETHERLANDS, MARCO POLOSTRAAT 22 3165 AL ROTTERDAM-ALBRANDSWAARD		Accounting Information NL02_125232					
Agent's IATA Code 57-4 5322/0016		Account No.					
Airport of Departure (Addr of First Carrier) and Requested Routing ROTTERDAM		Reference Number CAMSAE002362		Optional Shipping Information			
To AMS By First Carrier TK Routing and Destination to IST by TK to TBS by TK		Currency CHGS WTNAL Other EUR PPX PPD COLL PPD COLL X X		Declared Value for Carriage NVD Declared Value for Customs NCV			
Airport of Destination TBILISI		Requested Flight/Date TK1085/18 TK1954/19		Amount of insurance XXX			
Handling Information 01 PIECE MARKED AS DANGEROUS GOODS DANGEROUS GOODS AS PER ATTACHED SHIPPERS DECLARATION SPX/PHS/SGS/DB/09102019/1244/NL/RA/00257-03							
					SCI X		
No. Of Pieces RCP	Gross Weight	kg	Rate Class	Chargeable Weight	Rate	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)
1	3.0	K	M	3.0	411.00	411.00	DANGEROUS GOODS UN1203 / PAX OK EXA DIMS 21x19x38 CM > 1
1	3.0					411.00	
Prepaid		Weight Charge		Collect			
		411.00					
		Valuation Charge					
		Tax					
		Total Other Charges Due Agent					
		Total Other Charges Due Carrier					
		75.00					
		Total Prepaid		Total Collect			
		486.00					
Currency Conversion Rates		CC. Charges in Dest. Currency					
For Carrier's use only at Destination		Charges at Destination		Total Collect Charges			

Other Charges
RAC DANGEROUS GOODS FEE 75.00

Shipper certifies that the particulars on the face hereof are correct and that insofar as any part of the consignment contains dangerous goods, such part is properly described by name and is in proper condition for carriage by air according to the applicable Dangerous Goods Regulations.

ALLPORT NETHERLANDS, MARCO POLOSTRAAT
Signature of Shipper or his Agent

18-Oct-19 NIEUW VENNEP
Executed on (date) at (place) Signature of Issuing Carrier or its Agent

235-51660663

Original 2 - (for Consignee)

Resolution 6969, Effective 1 Jul 19 compliant Laser Air Waybill

2009383819

NOTICE CONCERNING CARRIERS' LIMITATION OF LIABILITY

If the carriage involves an ultimate destination or stop in a country other than the country of departure, the Montreal Convention or the Warsaw Convention may be applicable to the liability of the Carrier in respect of loss of, damage or delay to cargo. Carrier's limitation of liability in accordance with those Conventions shall be as set forth in subparagraph 4 unless a higher value is declared.

CONDITIONS OF CONTRACT

1. In this contract and the Notices appearing hereon:
 - CARRIER includes the air carrier issuing this air waybill and all carriers that carry or undertake to carry the cargo or perform any other services related to such carriage.
 - SPECIAL DRAWING RIGHT (SDR) is a Special Drawing Right as defined by the International Monetary Fund.
 - WARSAW CONVENTION means whichever of the following instruments is applicable to the contract of carriage:
 - the Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air, signed at Warsaw, 12 October 1929;
 - that Convention as amended at The Hague on 28 September 1955;
 - that Convention as amended at The Hague 1955 and by Montreal Protocol No. 1, 2, or 4 (1975) as the case may be.
 - MONTREAL CONVENTION means the Convention for the Unification of Certain Rules for International Carriage by Air, done at Montreal on 28 May 1999.
 - 2.2.1 Carriage is subject to the rules relating to liability established by the Warsaw Convention or the Montreal Convention unless such carriage is not "international carriage" as defined by the applicable Conventions.
 - 2.2 To the extent not in conflict with the foregoing, carriage and other related services performed by each Carrier are subject to:
 - 2.2.1 applicable laws and government regulations;
 - 2.2.2 provisions contained in the air waybill, Carrier's conditions of carriage and related rules, regulations, and timetables (but not the times of departure and arrival stated therein) and applicable tariffs of such Carrier, which are made part hereof, and which may be inspected at any airports or other cargo sales offices from which it operates regular services. When carriage is to/from the USA, the shipper and the consignee are entitled, upon request, to receive a free copy of the Carrier's conditions of carriage. The Carrier's conditions of carriage include, but are not limited to:
 - 2.2.2.1 limits on the Carrier's liability for loss, damage or delay of goods, including fragile or perishable goods;
 - 2.2.2.2 claims restrictions, including time periods within which shippers or consignees must file a claim or bring an action against the Carrier for its acts or omissions, or those of its agents;
 - 2.2.2.3 rights, if any, of the Carrier to change the terms of the contract;
 - 2.2.2.4 rules about Carrier's right to refuse to carry;
 - 2.2.2.5 rights of the Carrier and limitations concerning delay or failure to perform service, including schedule changes, substitution of alternate Carrier or aircraft and rerouting.
 3. The agreed stopping places (which may be altered by Carrier in case of necessity) are those places, except the place of departure and place of destination, set forth on the face hereof or shown in Carrier's timetables as scheduled stopping places for the route. Carriage to be performed hereunder by several successive Carriers is regarded as a single operation.
 4. For carriage to which the Montreal Convention does not apply, Carrier's liability limitation for cargo lost, damaged or delayed shall be 19 SDRs per kilogram unless a greater per kilogram monetary limit is provided in any applicable Convention or in Carrier's tariffs or general conditions of carriage.
 - 5.1.5 Except when the Carrier has extended credit to the consignee without the written consent of the shipper, the shipper guarantees payment of all charges for the carriage due in accordance with Carrier's tariff, conditions of carriage and related regulations, applicable laws (including national laws implementing the Warsaw Convention and the Montreal Convention), government regulations, orders and requirements.
 - 5.2 When no part of the consignment is delivered, a claim with respect to such consignment will be considered even though transportation charges thereon are unpaid.
 - 6.1.6 For cargo accepted for carriage, the Warsaw Convention and the Montreal Convention permit shipper to increase the limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.
 - 6.2 In carriage to which neither the Warsaw Convention nor the Montreal Convention applies Carrier shall, in accordance with the procedures set forth in its general conditions of carriage and applicable tariffs, permit shipper to increase the limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if so required.
 - 7.1.7.1 In cases of loss of, damage or delay to part of the cargo, the weight to be taken into account in determining Carrier's limit of liability shall be only the weight of the package or packages concerned.
 - 7.2 Notwithstanding any other provisions, for "foreign air transportation" as defined by the U.S. Transportation Code:
 - 7.2.1 in the case of loss of, damage or delay to a shipment, the weight to be used in determining Carrier's limit of liability shall be the weight which is used to determine the charge for carriage of such shipment; and
 - 7.2.2 in the case of loss of, damage or delay to a part of a shipment, the shipment weight in 7.2.1 shall be prorated to the packages covered by the same air waybill whose value is affected by the loss, damage or delay. The weight applicable in the case of loss or damage to one or more articles in a package shall be the weight of the entire package.
 8. Any exclusion or limitation of liability applicable to Carrier shall apply to Carrier's agents, employees, and representatives and to any person whose aircraft or equipment is used by Carrier for carriage and such person's agents, employees and representatives.
 9. Carrier undertakes to complete the carriage with reasonable dispatch. Where permitted by applicable laws, tariffs and government regulations, Carrier may use alternative carriers, aircraft or modes of transport without notice but with due regard to the interests of the shipper. Carrier is authorised by the shipper to select the routing and all intermediate stopping places that it deems appropriate or to change or deviate from the routing shown on the face hereof.
 10. Receipt by the person entitled to delivery of the cargo without complaint shall be prima facie evidence that the cargo has been delivered in good condition and in accordance with the contract of carriage.
 - 10.1 In the case of loss of, damage or delay to cargo a written complaint must be made to Carrier by the person entitled to delivery. Such complaint must be made:
 - 10.1.1 in the case of damage to the cargo, immediately after discovery of the damage and at the latest within 14 days from the date of receipt of the cargo;
 - 10.1.2 in the case of delay, within 21 days from the date on which the cargo was placed at the disposal of the person entitled to delivery;
 - 10.1.3 in the case of non-delivery of the cargo, within 120 days from the date of issue of the air waybill, or if an air waybill has not been issued, within 120 days from the date of receipt of the cargo for transportation by the Carrier.
 - 10.2 Such complaint may be made to the Carrier whose air waybill was used, or to the first Carrier or to the last Carrier or to the Carrier, which performed the carriage during which the loss, damage or delay took place.
 - 10.3 Unless a written complaint is made within the time limits specified in 10.1 no action may be brought against Carrier.
 - 10.4 Any rights to damages against Carrier shall be extinguished unless an action is brought within two years from the date of arrival at the destination, or from the date on which the aircraft ought to have arrived, or from the date on which the carriage stopped.
 11. Shipper shall comply with all applicable laws and government regulations of any country to or from which the cargo may be carried, including those relating to the packing, carriage or delivery of the cargo, and shall furnish such information and attach such documents to the air waybill as may be necessary to comply with such laws and regulations. Carrier is not liable to shipper and shipper shall indemnify Carrier for loss or expense due to shipper's failure to comply with this provision.
 12. No agent, employee or representative of Carrier has authority to alter, modify or waive any provisions of this contract.



SGS Nederland BV, Sample Management
Puntweg 2
Gebouw 6
3208 LD Spijkenisse
Netherlands

Tel: 0031882144281
Fax: 0031882143560

VAT Nr: NL001855013B01

Subject: Invoice For Shipping Purposes Only of Order No NL02_125232

(Invoice without payment)

<u>Nature of product and type of packing</u>	<u>Country of Origin</u>	<u>Statistical No</u>	<u>Quantity</u>	<u>Gross weight per package</u>	<u>Value for custom purposes</u>
1 Fibreboard box Gasoline, winter EN	Netherlands	27101145	1 L	2,70 KG	0,50 EUR
				Total: 2,70 kg	Total: 0,50 EUR

Consigned to:

LEPL Levan Samkharauli
National Forensics Bureau
84 Chavchavadze Ave.
0162 Tbilisi
Georgia
Contact: Teona Rostomashvili
Tel: +995 5993 70600

Other Information:

Value for customs only. No commercial value.
Samples free of charge, for testing purposes only.
We certify that these products are chemically synthesised and are not animal products.
Delivery terms: DAT - Delivered At Terminal
Transport Method: AIR

9/10/2019, Spijkenisse
SGS Nederland BV, Sample Management

Dhierad Bateswar



Packing List

SGS Reference: NL02_125232

This shipment was sent to you on behalf of

IIS, Institute for Interlaboratory Studies
Malledijk 18
3208 LA Spijkenisse
Netherlands
Contact: Anja Noordman
Tel: +31181694541

Customer Ref: P250919 - 19B05EN

General info :

Following goods have been packed in this shipment:

1 Fibreboard box			
Articles	Quantity	Size + Unit	
Gasoline, winter EN	1	1 L	

This shipment was consigned to:

LEPL Levan Samkharauli
National Forensics Bureau
84 Chavchavadze Ave.
0162 Tbilisi
Georgia
Contact: Teona Rostomashvili
Tel: +995 5993 70600

Dhieradj Bateswar
SGS Nederland BV, Sample Management
Spijkenisse

08/10/2019

საქართველოს ეროვნულ ბანკს
TO THE NATIONAL BANK OF GEORGIA

სავალუტო საგადასახადო დავალება 16428
Payment order

თარიღი 07/11/2019
Date

სახაზინო კოდი Treasury Code	0126
შემოსულობის სახაზინო კოდი Code	
ბანკის (ორგანიზაციის) დასახელება Name of Bank	State Treasury
თანხა Amount	1,154.00EUR (ერთი ათას ასორმოცდაათობმეტი ევრო)
ბენეფიციარი Beneficiary	SGS Nederland BV
ბენეფიციარის ანგარიშის ნომერი Account number of beneficiary	266078842 IBAN : NL63 CITI 0266078842
ბენეფიციარის ბანკი Bank of beneficiary	CITI-Bank Europe plc. Netherlands Branch, BIC/SWIFT: CITINL2X
ინტერმედიარი Intermediary	
გადახდის დანიშნულება Details of payment	Proficiency Test Samples, Invoice N10974993, 17/10/2019, Cont.139
გადამხდელი ორგანიზაცია Paying organization	Legal Entity under Public Law levan Samkharauli National Forensic Bureau of Georgia
ყველა საკომისიო და ხარჯები დაფარე ანგარიშიდან All your commission and charges are for account	N GE65 NB03 3110 0001 1502 07

